

Виходить у Львові що  
два (крім неділь і гр.  
кат субот) о 5-й го-  
дині по полуночі.

Редакція і  
Адміністрація: улиця  
Чарнецького ч. 12.

Листи приймаються еф-  
фектом франковані.

Рукописи звертаються  
також на окреме жадання  
за вложенем оплати  
почтової.

Рекламації вважаються  
вільні від оплати  
почтової.

# НАРОДНА ЧАСОПІСЬ

## Додаток до „Газети Львівської“.

### Вісти політичні.

(Остання програма ради державної. — З Угор-  
щиною. — Альбанський революційний комітет.  
— Російські жадання. — З Хіни).

Politik доносить, що раді державні буде предложені на однім з перших засідань (в початках жовтня) бюджет на рік 1902. Правительство привязує велику вагу до того, щоби бюджети на рік 1901 і 1902 були погоджені до кінця грудня, а то тому, щоби на другий рік можна було приступити до спокійного парламентарного погодження угоди з Угорщиною та до ухвалення нових цінових тарифів. Аби наклонити раду державну до скоршого погодження бюджету, має правительство намір скликати краєві сойми в січні 1902 на довші сесії.

На Угорщині відбув ся передвечера в тренчинській комітаті дошовнячий вибір до сойму. Побідив кандидат людової партії папський підкоморник Ал. Ерист, по шаленій, як найбезвзглядніший агітації. Взагалі опозиція в угорській соймі росте в силу.

Революційний альбанський комітет переїхав до Дульцина в Черногорі. До того міста скликано також альбанський конгрес. — З Корфу доносять про нових розроках викликаних альбанськими бандитами. Кільком альбанським ватагам зайдла дорогу відділені турецких військ. Прийшло їхніми до формаль-

ної битви, котра закінчила ся раненими і убитими по обох сторонах. Туркам, котрі впали в руки Альбанців, поутинано голови, понашпильовано їх на жердки і з тріумфом обношено по альбанських селах.

З Царгороду доносять, що російський амбасадор зажадав дуже енергічно від султана, аби Туреччина відступила Росії дві стації на уголі в перській затоці. Рівночасно амбасадор домагався відступлення кількох точок на берегах Малої Азії в цілі урядження таких самих стацій. Досі турецке правительство не згодилося на жадання Росії, але здається, що єї опір не довго потриває.

Хіні грозять нові розрухи. З Шангаю доносять, що там мають урядові допесення про рух між тайними товариствами в окрузі Геїнга, провінції Фокіен. Небезпечність грозить найбільше місіям. Хінці знову зачинають перевіти телеграфічні дрохи в околицях Тієн-сінсу. Се перший результат того, що держави зрешилися часті власті в користь хінських урядників. Дальше доносять, що Лігуван виступив в острім тоні проти одного члена провізоричного правительства і заявив, що надіється в короткім часі усунути цілковито провізоричне правительство. В Тієн-сіні планується неспокій, гадають, що лише найбільша рішучість зі сторони держав може унеможливити вибух нової ворохобні.

Передплата у Львові  
в агенції дневників  
на саж Гавемана ч. 9 і  
в ц. к. Староства на  
провінції:  
на цілий рік К. 480  
на пів року „ 240  
на четверть року „ 120  
місячно . . . . . 40

Поодиноке число 2 с.

З поштовою пере-  
силькою:

на цілий рік К. 1080  
на пів року „ 540  
на четверть року „ 270  
місячно . . . . . 90

Поодиноке число 6 с

### Рух виборчий.

Польські дневники оголошують дальші кандидатури на послів: в місті Львові кандидує Рутовський (з сільської кури): др. Кость Левицький, Мерунович, Брайтер. З сільської кури в короененському округі кандидує п. Стапіньський, а дотеперішній посол з сієї кури п. Август Горайский старається о мандат з міст Сянік-Коросно, де людовці висувають кандидатуру шевця Пеха. З кури міст Ясło-Горлиці кандидує пан Войтіх Вехонський. а з сільської кури власитель дібр п. Плоцький і кс. Ян Келяр. — З сільської кури грибівського округа кандидують: нотар Клеменсевич, гр. Боровський і повномочник дібр Дуніковський та господар Целюх. — З сільської кури сяніцького округа кандидує маршалок Трусколяський попри дотеперішнього посла Міляна. — З сільської кури березівського округа кандидує кс. Самоцький і людовець Вроня. В ново-сандецькому округі кандидує в сільській кури против дотеперішнього посла Поточкі, п. Знаміровський, бурмістр Криниці.

Народово-антисемітське сторонництво (Стяловіці) ставлять в краківському повіті селянина Пітака, в повоторському повіті посла др. Данеляка, в хшанівському повіті посла Войтигу, а в мисленицькому повіті кс. Шондра.

В Стрию на місце др. Фрухтмана стараються о мандат з міста бр. Бруніцький зі Стрілкова і радник Евг. Абрагамович. — З міста Самбора кандидує Гіковський посол до ради

### РОМАН ТРУБАДУРА.

(З польського — Теодора Єске-Хойського).

(Дальше.)

— Тобо ѿ не лицарська річ бавити діти, —  
боронив ся пан Роберт.

— То чому свариш ся зі мною, кілько-  
разів не хочу тобі подати синка, побоюючи ся,  
щоби ти єго дрібного тіла не подавив своїми,  
згрубілими від меча лапами?

— Во, бо... Ті баби, то все....

— Во любиш свого сина.

Муж і жена споглянули на себе. Погляд  
той був такий лєний, такий ніжний, що ки-  
дав блеск щастя на їх лиця.

Графиня похилила голову. Вид чужого  
щастя пригадав їй власну самоту.

— Щастю вашої милости не дав би ради  
і сам Амор — відозвав ся трубадур.

— Гадаєте? спітив пан Роберт.

— Так гадаю і вірю. Стріли того цутія  
влучають лише там успішно, де муж занедбув  
жену, або жена мужа. Супротив широї любові  
єго штуки безсильні.

— Колиб я знат, що говорите правду,  
то запрошив би вас до Ліє на веселий бенкет.

— Тепер можете мене запросити безпечно  
на десять бенкетів і замкнути мене навіть  
з панею Агнішкою на цілий день в коморі.

Знову поглянув пан з Таракон бистро па-  
графіню і на трубадура, і усміхнувся дру-  
гий раз від вусом. Єго усміхі говорив: Ага,  
то я вгадав....

— Обиди ся, Агнішко — сказав. — Бо  
ви женини, хоч би любили найбільше, най-  
честніше своїх мужів, обиджуєте ся мабуть,  
коли кождир лицар не паде трупом, ражений  
на смерть вашими принадами.

— На доказ, що тобі Господь дав розум-  
нішшу жінку, ніж іншим лицарям — говорила  
пані Агнішка — запрошує пана Вільгельма  
в твоєм імені до Ліє на цілий місяць і обіцюю  
бути дуже вічливою для него. Чи потвердиш  
запрошене своєї жени?

— Була би велика честь для нашого  
замку, коли би пан Вільгельм схотів в нас  
нудити ся — відповів пан Роберт вічливо. —  
Але може мені покажуть коні, котрі пан Рай-  
мон спровадив з Кастилії. Я хотів би їх ви-  
діти, бо дуже на них цікавий.

Лицарі піднялися і пішли до стайні.

Коли пан з Таракон лишився сам з Тру-  
бадуром, взяв єго під рамя і сказав притише-  
ним голосом, хоч ніхто не міг їх чути, бо  
жара і блеск, блючі від каменів, виполошили  
навіть службу з вимощеного подвіря.

— Бавите ся в небезпечну гру, пане  
Вільгельме. Граф Раймон не належить до тих,  
що вдоволяють ся нешкідними грозьбами. Він  
добуває сейчас меча і убиває.

— Не розумію значення ваших слів, —  
відповів трубадур.

— Ми старі други, Вільгельме, неодні  
чарку вишили разом, цілували нераз пеодні ті!

саме хороши уста, і не раз, не два стали побіч  
себе в борбі мужів. Чого мене боїтесь? Ціл-  
ком не дивуюся, що вам подобається пані  
Маргаріда, а ви љї. Той розбішака Раймон сам  
не знає, яким скарбом Господь Бог єго наді-  
лив. Належить ся ему за те кара, але я не  
хотів би, аби ви стали жертвою єго гніву.  
Шкода вашої молодості, ваших пісень.

— Досі не зрадив я довірія пана Раймона.

— Ale не знаєте, що стане ся завтра,  
позавтра. Коли любов засліпить грішного чо-  
ловіка, тоді.... Ale ви, съпіваче, знаєте лішче  
від мене хитру силу любові. Не буду вас пе-  
рестерігати перед єї сильками. Прошу вас  
лише: будьте остережні, а коли би вам прий-  
шло склонитися перед гнівом Раймона, пам'ятайте,  
що мое Ліє лежить недалеко від  
Червоного замку.

Мовччи стиснув трубадур руку пана  
з Таракон.

Коли лицарі відішли з ганку, обіймила  
пані Агнішка графиню і сердечно єї поцілуvala.

Довгу хвилю держали ся обі сестри  
в обіймах, відтак почала пані з Таракон:

— Від часу, коли мої люблячі не мали  
щастя огляdatи хорошої Маргаріди, побілив  
якийсь глубокий біль ті цвітучі лиця. Ти не-  
піаслива, Маргарідо; твоє серце гризе червак  
смутку.

Графиня глядала перед себе, сплівши ру-  
ки на лоні. Уста єї дрожали в кутиках.

— Говори, не укривай нічого перед лю-  
бллячою сестрою, — наставала пані Агнішка. —  
Ти знаєш, що відчуваю твою журбу більше  
ніж власну.

державної з великої посільстю. — В Новім Санчи з міскої кури (по уступаючім Дунаєвським) нотар Литинський, інфузат ке. Гуралік і лікарі др. Кмітович та др. Леман, жид - соціяліст.

Дальше з сільської кури подають часописи ось які кандидатури: в Ліську повітовий маршалок Рамулт замість дотеперішнього посла гр. Красецького; в Гусятині гр. Ад. Голуховський; в Кракові і Домброві дотеперішні посли Вуйцік і Бойко; в Яслі селянин людовець Древняк против Дати; в Бялій Крамарчик; в Божкі ке. Стояловский; в Лимановій ґраф Водзіцький, Маршалкович і др. Данеляк.

Галичанин доносить з Перемишля, що там в сільській кури зголосив свою кандидатуру др. Володислав Чайковський, а що-до кандидатур в долинськім повіті подає, що до львівської Русской Ради зголосив свою кандидатуру на сільську курию лікар др. Евген Озаркевич.

## Н о в и н к и.

Львів дні 26 го липня 1901.

— Ц. к. Рада шкільна ухвалила між іншиими, на засіданні з д. 15. с. м. іменувати в школах народних: Матильду Екертівну старшою учителькою 5-кл. школи жіночої в Буску, Олену Гляватівну мол. учителькою 6-кл. школи жіночої в Долині, Ст. Чайковського мол. учителем 4-кл. школи муж. в Самборі, Ольгу Микевичівну мол. учителькою 4-кл. школи в Тлустім, Анелю Шльосерову мол. учителькою 5-кл. школи в Мостах великих. Никола Стефанцева старшою учителем 6-кл. школи мужеск. в Збаражі, Марію Косянівну молодшою учителькою 2-клас. школи в Ясени, Мар. Станьковську мол. учителькою 2-кл. школи в Бібрці, Константина Бабицького мол. учителем 6-кл. школи муж. в Збаражі; — управителями школ 2-клас.: Йос. Гуза в Степаніві і Здислава Кірхиера в Драганіві; — учительками молодшими 2-кл. школ: Вікторія Вариводу в Лисині, Марію Вествалевичівну в Болеховичах, Станіслава Дубрасевичівну в Баличах, Олену Пеуцьку в Прусах і Каз. Загадовичівну в Порши;

Очи графині обернулися до сестри сумні, повні сльоз.

— Легко відчуваєш ся чужу журбу, коли не угинаєш ся під тягаром власної — сказала придавленим голосом.

Пані з Тараксон взяла руки графині в свої долоні.

— Знаю, що пан Раймон любить більше своїх соколів, своїх пси, своїх забіяків, як тебе, знаю, що твоє серце не забило ніколи жижіше, горячіше для него. Але ти привикла вже до байдужності мужа, перестала бажати його пестощий, його любови. Не той біль побілив твої лиця, пригасив огонь твоїх палких очей.

Грудь графині піднесло тихе зіхнене.

— Не укривай нічого передомпою, скажи мені все. В двоє легше двигнемо тягар твоєго болю — просила пані Агнішка. — Чи ж би?

Вілшила слідячий погляд в лице сестри сплюючись сягнути до глубини єї душі.

— Чи ж би?... Він такий хороший... Не багато лицарів може порівнати ся з паном Вільгельмом... Колиб я не любила Роберта...

Ім'я трубадура облило лице графині огненним румянцем.

— Аах!... Отже прийшло на тебе то, що заколочує ємої нам жінчинам і тобою так все поважною, так терпеливою тепер заволоділо? Побідив чар твої найсолідніші зі всіх пристрастій?

Нагле з ніжної сестри змінила ся пані Агнішка в цікаву жінку, котру любов займає більше від найважніших подій світу.

— Оповідкаж... як то було... коли, як ви собі сказали, що любите ся — питала живо, присуваючи ся до сестри.

— Досі нічого не було — відповіла графиня.

— Нічого? Як то? Любите ся і нічого між вами не було, ніяких сходин, ніяких пестощий?

учителями і учительками 1-класових піліл: Ольгу Буркевичівну в Дібчи, Володиславу Лісовку в Дублянах П. Стеф. Бабія в Бекередорфі, Мелянію Булівну в Грабові, Іллю Шалавту в Скоморохах старих, Йос. Любенця в Журавенку, Гавр Шадковську у Варволинцях, Яна Дельмана в Спасі, Олену Петровичівну в Оравичку Ів. Сарматюка в Дамаморичу, Анелю Етьонівну в Боратині, Мих. Яхимовича в Первятичах, Іллю Стебельського в Явчи, Фльор. Машківну в Довгім калускім і Лукі Йкубовського в Яцівцях: — перенести Льва Гарасимовича учителя 1-кл. школи в Молоткові на посаду старшого учителя 4-кл. школи в Ланчині. Ант. Навлуєвича старшого учителя 6-кл. школи в Долині на рівнорядну посаду до мужеск. школи в Гусятині: Ів. Лайка учителя 1-кл. школи в Хатчинах на рівнорядну посаду до школи в Ільниці; — виличити: громаду Ямну надвірнинського округа з обсягу школи в Микуличині і зорганізувати окрему 1-кл. школу в Ямні; — зорганізувати 1-кл. школу в Повітовій калуського округа і переніснити 1-кл. школи народні на 2-класові: в Гацусівцях станиславівського округа і в Богатківцях підгаєцького округа.

— З Бережанщини пишуть до „Діла“: Комітет людових концертів подає до відомості, що давати буде почавши від неділі дня 28-го липня безплатні популярні вечірні по читальних „Проєктив“ в Бережанщині. Перші вечірнині відбудуться в Гиновичах в пам'ять Т. Шевченка з слідуючою програмою: 1) Вступна річ про значені Шевченка для селян. 1) Відспівання народних пісень. 3) Читання Шевченкових творів з обмеженнями. 4) Патріотичні пісні з коротеньким оглядом минувшини України-Русі. 5) „Іван Підкова“ декламація зі вступом про Козацтво. 6. Відспівання народних пісень. 7) Читання Шевченкових творів з обясненнями. 8) Ще не вмерла Україна зі вступом про самосвідомість. — Комітет людових вечірнин в Бережанщині: В. Бачинський, З. Куделя, Гр. Кацала.

— Виділ „Філії русского товариства педагогічного в Станиславові“ запрошує от сим всіх Ви. Членів на „Надвічайні загальні збори“, що відбудуться ся дня 3-го и. ст. серпня с. р. о годині 6-ї вечором в комнатах „Рускої Бесіди“ улиця Собіського ч. 28. — На порядку днівнім буде: Зреорганізовані бурси і поладнане інших важніших справ. Виділ просить укліно о громадину

— Не знаю, чи мене Вільгельм любить — сказала графиня, спускаючи очі.

— Не знаєш? Ти... не знаєш? Котражженіця не знає, коли є лицар любить?

— Він такий дивний... уникав моого товариства... в моїй присутності звичайно мовчить... на мої питання відповідає вимінаючи.... Коли наші погляди стрінуться відвертається ся... — говорила графиня.

— Відвертається ся? — підхопила пані Агнішка, присуваючи ся ще близьше до сестри.

Сі трохи придовгий носок видав ся ще довший; витягнула єго цікаво.

— Кажеш, відвертається ся? То дуже добрий знак. Але як дивить ся на тебе? Чи холодно, сумно, або віжно?

— Єго очі посумніли від часу, коли гостить в Червонім замку. І значно приблід.

— Очі єго посумніли і приблід? То певний знак! Він тебе любить!

— Не любить, хто хоче утікати.

— Хоче утікати? — скривнула пані Агнішка. — То ще певний знак.

— А ти Маргарідо, любиш єго? — спитала.

Графиня зложила руки як до молитви і піднесла очі в небо.

— Вої тури, жалі, смутки і бажання моєї самотної молодості вложила я в то чувство — говорила течілим голосом. — Любов для Вільгельма пірвала мене як вихор і як вихор вимела з моєї душі давніші постанови. Обрида мені неволя у Раймона, я знепавіділа покору, терпіливість і байдужність; вже павіть не умію молити ся. Пробудило ся у мій споневіряне, погорджене серце жіноче, збурила ся, зачіпила кров Провансальки. Малаж би я зізвіти передчасно, без соння любови, як нуждені зіл в скалистій щілині? Чим же я заслужила на так люту долю? Найбідніша підданка тутить до лона голову улюбленого, а я, Маргаріда з Бокоар, можних предків можна дочіка

участь. — В Станиславові дні 23-го липня 1901. За виділ: Ірокі Рубчук, член виділу, Ем. Кадайска секретарка.

— Іспит зрілості екстерністок відбувався в львівській жіночій семінарії від 1-го до 13-го і від 15-го до 23-го с. м. Зголосилося до іспиту 96 кандидаток. З них здало 26, поправку одержала 27, а реінструкцію 43. Іспит здали: Сара Андерман, Мар. Арвай, Файга Бібрінг, Мар. Бішоф, Сл. Данелець, Людв. Дапкевич, Кам. Древновска, Сл. Флях, Ольга Губринович, Анила Грат, Ванда Гачевська, Дора Кальмус, Ів. Карлович, Ядв. Констинська, Ядв. Кордецка, Мар. Крейчі, Анна Кругульська, Гертр. Лісовська, Соф. Орлович, Юл. Осуховська, Мар. Целячок, Соф. Смутна, Роз. Щигельська, Вал. Шумляковська, Соф. Вишнівська і Ел. Жураковська.

— Наслідки пиянства. Зарібник Гаврило Чухрай піднівши собі добре, почав передвчера сварку з крамаркою Коркесовою при ул. Сербській у Львові і розбив її дві великі буття. Арештований за то не успокоївся, але кинувся на поліціята, подер на нім одяг, а наїв коли его приведено на поліцайну інспекцію, повибивав там руками шиби. Треба було его аж закувати і так відставити на стацію ратуїкову, де ему пообявувано показані склом руки.

— Огні. В Болехові згоріло перед двома дніми 7 домів. Огонь, як згадують ся, був підліжений.

— О землю. Таких справ як слідуюча, в Росії богато і вісі кішаться так само. Селяни села Боровка, самарської губернії, знайшли десь старі грамоти, з котрих показалося, що з грунтів гр. Орлова-Давидова належить по правді і праву 7000 десятин або два рази тільки морів громаді; бо то були колись громадські грунти. Грамоти були правдиві, але стратили вже були свою важливість, бо настало було передавнє і гр. Орлов-Давидов був внаслідок того дійстям і законним їх властителем. Селянам не могло то помістити ся в голові і они гадали, що лише через то не можуть прийти знову в посідання тих грунтів, що гр. Орлов-Давидов має великі впливи в урядах. Отже одного дня вібралися окоти тисяч селян на спорінні грунті, а коли там зявилися і управитель маєтності і правительственный комісар — громада завівала їх, щоби они показали грамоти, на основі котрих

мала бути засуджена па вічну зими тому, що графови Раймонови подобалося заокруглити моїми добрами графство русько-польське?

Замовіла стиснувши уста і зморшивши брови. В тій хвили не було на єї лиці мягкості люблячої жінчини. Рішучість, сильна воля промавляли з єї енергічних черт.

Але по хвили розхилилися єї уста, розсунулися брови. Блайді румянець легко закрасив єї чоло і скроні.

— Чи я его люблю? — говорила пристрастним шептом. — Як цвіт любить росу, як земля сонце, як місяць звіздисте небо, моя душа есть его душою, мое серце его серцем, мое житє его житєм. А він, а він?

— І він любить тебе — потішала єї сестра. — Відвертається ся, бо бойтє ся чару твоїх очей, мовчить, бо єго заголовшус, одурює солодкий твій голос, хоче утеши, бо знає що улягне, коли довше лишить ся при тобі.

— Але для чого хоче утеchi перед пастем любови? — питала графиня.

— Не перед пастем хоче утікати, але перед розпуккою, доки єго та бліда відьма не вхопить в свої люті кігти. Коли би зінав, що єго любиш, не утікаєши. Захоти єго, скажи сму сама, що твоє серце належить до него, а пересвідчиши ся, що спокійне, безстороннє мое очко бачить лішче, ясніше від твого, котре притемнила солодка пристрасті. Він бойтє ся, щоби тебе не обидив своєю любовію.

— Любов трубадура Вільгельма з Кабестене не обиджує ніякої жінчини.

— А може здержує єго взгляд на пана Раймона. Він лицар, а лицарі шанують жени приятелів.

— Раймон не заслугує на ніякі взгляди, бо легковажить мою супружжу вірність.

— Так гадаємо ми, жінчини, але мужі мають інші погляди. Зроби, як тобі раджу, а пересвідчиши ся, що не помилюю ся.

— Послушаю твоєї ради.

грунт належить до графа. Управитель не хотів того зробити, а селяни переконані о тім напевно, що суть властителями грунту, постановили его обнати зараз в посадане. На приказ старшини відходило на поле 250 плугів і розпочали заорювати грунт. За першим плугом ішов 80-літній дідусь, а за его приміром пустились і всі прочі плуги. В той споєб заорали они 150 десятин і селяни вернули домів, щоби на другий день то само дальше робити. Коли на другий день вийшли знов на поле, застали там вже губернатора, котрого завізано телеграфічно, щоби він успокоїв людей. На вид губернатора люди покликали (звичайно як темний народ) і так вислухали его промови. Губернатор гадав, що успокоїв людей і поїхав, а селяни тимчасом забрали ся знову до дальшої роботи. Аж на третій день прикладане військо зробило спокій, а селяни яко бунтівників засуджено на арешт.

— Нещаслива пригода. Називав ся Муха і як муку мур его роздушив. Стало ся то в селі Коритниках під Переяславлем, де викопувано землю на ледівню. При тій роботі працювало трох робітників, а землю викопуваво під мурованою стайнєю. Нараз завалив ся мур. Два робітники могли ще якось щасливо усунути ся, а третього привалила цегла і забила на місци. Коли его видобуто зпід розвалін, представив ся очам страшний вид. Нещасливому Мусі голову зовсім розілескало; він лишив жінку і шестеро дітей. Муляря, що вів ту роботу, потягнено до одвічальності.

— Порядок мусить бути. Річ діє ся у Франції, але так само могла би діяти ся і у нас. До порядку належить, щоби податник платив свої податки. Але коли податник виграє раз процес проти «побираючої» влади, то всієго товариші долі тішать ся з того. На жаль парижский інженер від залізниць Теофіль Вільдіе не може поки ще сказати того о своїй справі. Вернувшись із своєї повесельної подорожі застав він на свій превеликий страх своеї помешканії розбите а свої меблі опечатані урядом печатками. Та несподіванка була для него тим прикрайшою, що то примусове постуоване наступило за податок в сумі 6 франків і 5 сантимів від вельоципеда, котрый Вільдіе завсіді точно платив та й мав на то поквіті. І його взяла злість за таке поступоване і

він зашізвав екзекутора податкового Віга, та зажадав відшкодування і знесення фантовання. При судовій розправі екзекутор податковий предложив із своєї сторони виставлене зовсім в порядку розпоряджене уряду податкового, наказуюче ему, щоби він за залягаючих франків і 5 сантимів податку зафантував інженера Вільдіє. Екзекутор додав: «Коли поборець податковий помилився, то чіпайте ся его а не мене, бо я роблю лише то, що мені кажуть. Чи податок дійстно залягає, чи ні, то мене якого не обходить».

— Агента, що вербував робітників на роботу до Пруса якогось Едуарда Михайла Мерака, арештовано оногди на двірці в Ярославі, коли вивозив партію робітників, около 100 осіб, мужчин і жінок з окрестності Чесанова і Юбачева. Він обіцяв тим людем платню по 2 К. па день з додатком хліба, омасти та наблу а тимчасом в контракті, котрый списував по німецки визначав заплату лише по 1 марці, і 15 феників. (Две корони на прускі гроші заплатить 1 марку і 70 феників). Один з робітників дав собі на двірці прочитати контракт якомусь подорожному і так мантійство Мерака вийшло на верх; его арештовано і відставлено до суду.

## ТЕЛЕГРАМИ.

Опава 26 липня. Вчера прийшло до згоди межи польськими і ческими послами соймовими а піменцями. Німці згодилися на по правки селянських послів в законі о пользованні і послі ті вернули до сойму і взяли участь в парадах.

Петербург 26 липня. Цар Николай возьме участь в великих маневрах флоту в Ревли, котрі відбудуться на другий місяць.

Софія 26 липня. З причини розписання розправи програв Сарафова, відкликано заповідений на неділю кон'рес Македонців.

він ніколи не питає, що привозимо з дороги до дому.

— Не перечу, що пан Вільгельм ласкає пан. Але бачин, моого найстаршого хлопця хотів би я віддати на осінь до оо. Венедиктінів і треба мені гроши. Червень вже кінчиться ся. Коли ж ми виберемося в дорогу?

— Ждем терпеливо, аж в голові нашого трубадура уродяться які нові пісні.

— Чекаємо вже два місяці, а о нових піснях ані чутки. Щось незвичайного діє ся з вашим паном. Чи ти не замітив, Венедикте, що в его голові щось зіпсувається. Давніше все веселій, дивить ся на нас від якогось часу зпід лоба і уникає нашого товариства. Волочиться по лісах з соколом, луком і пісном, сидить цілыми годинами на балконі вежі, а від пісні утикає. Давніше все вічливий для всіх, став злий, непривітний, нападистий. Вчера, коли я наслівав ся з его блідості, так мене почастував по лиці, що та чарівниця Агата мусіла цілу піч варити ріжне обридливе зіле, заки моя губа трохи відпухла. А нехай же ему не знати що! Я не зінав, що має таку тяжку руку.

Венедикт сердечно засльміяв ся.

— Добре тобі так, урвітелью — відозвався відтак. — Не наслівай ся з доброго пана.

І нахиливши ся до Івана говорив шептом:

— І ти такий дуже премудрий всезнайко, що всюди ніс сунеш, а не догадуєшся причини журби нашого трубадура.

— Той дурак гадає, що скаже мені щось нового — глумив ся Іван.

— Ще ти не зінав, що будемо на Червонім замку, а я вже міркував, що тут стане ся. Гадаєш о графині?

(Дальше буде).

**Батум 26 липня.** Вчера в полуночі заспільозия в густо заселенім середмістю, в наслідок чого дуже богато осіб погибло. Число їх не дається навіть в приближенню означити. Ціле середмістя розвалене.

**Лондон 26 липня.** В наслідок хмаролому засипала вода в Лондоні богато низше положених домів і цілу підземну залізницю, так що комунікація була перервана. Вода досягла місцями до 8 стіп висоти. Шкоди мілонові.

## Надіслане.

**КОБЗАР.** Вибір творів Тараса Шевченка для ужитку молодіжі. Ціна 1 зл. 20 кр. Під таким заголовком видало руске Товариство педагогічне книжку, котрої брак вже від давна відчувається, а котрою можуть користуватися не лише молодіж школи, але всі, котрі хотіть познакомитися з життям і творами нашого найпершого поета. Крім обширної житієписи і погляду на літературну діяльність Т. Шевченка, котрый то вступу займає 78 сторін, додані ще до поодиноких поезій многі пояснення в нотках, котрі богато причиняються до зрозуміння поезій, їх краси і духа. Книжку ю можна дістати в рускім Товаристві педагогічним у Львові, ул. Чарнецького, ч. 26.

— „З живого і мертвого“ новелі Евгена Мандичевского, дістати можна в руских книгарнях і у автора: площа Академічна ч. 4 II. поверх, по ціні 1 Кор. за брошур. і 1 К. 30 с. за оправлену книжочку.

— Правдивий, чистий мід єсть не лише величим присмаком і здоровою поживою, але також і знаменитим ліком як для старших людей так і для дітей, розуміється, уживаний в міру і відповідно. Але вистеригати ся треба, щоби не купувати меду т. зв. столового, котрый дуже часто єсть лише мішаниною сиропу з маленькою частиною меду. Такий фальшований мід пізнати легко по его смаку і хто коли є правдивий чистий мід, а скоштує фальшований, то пізнає їго зараз по смаку. Такий мід тягне ся звичайно як рідке тісто і не цукроватіє так як мід правдивий. Хто би хотів мати знаменитий мід, нехай напише до П. Коріневича, ем. учителя в Іванчинах, а дістане у него мід десертовий і курачний 5 кільо по К. 60 с. франко. До кожного замовлення додається даром і оплатно брошурку проф. дра Т. Іцельського під заголовком: *Właśnie odżywiające i lecznicze miody*.

## ШТИХИ

### Французькі і англійські

можна набути: в. цтм. зл.

Bataille d'Abukir	63×80	4-
de Marengo	42×78	4-
d'Eylau	42×63	4-
Entrevue de Napoleon et d'Alexandre	49×71	6-
Entrevue de Napoleon et de François II.	53×68	8-
Bonaparte general	50×34	3-
Napoleon I. (koron. kost.)	34×28	3-
Баль у Версалі	30×42	3-
Коронація Наполеона	58×42	6-
Приєднання	58×42	6-
Роадана орлів	58×42	6-
Sieg bei Leipzig (ang.)	42×59	9-
The battle of Waterloo (Roy. fol.)		14-

Замовлення належить вадсилати: Адміністрація „Народної Часописи“.

# І Н С Е Р А Т И.

**СТЕЛЯ**

найновіший інструмент сальоновий швейцарський, самограй, іоти металеві без гачиків в різних величинах. Продає Соболевский годинникар у Львові, площа Марійска (готель французький).

**,НЕКТАР”**

Головний склад у Відні, VI., Webgasse 28.

**Товариство для торговлі і складів чаю  
Братів К. і Ц. Попов у Москві.**

Д. і к. надворні доставці Австро-Угорщини.

Надворні доставці кор. Вел. королів: Греції, Швеції і Норвегії, Бельгії і Румунії.

Золотий медаль в р. 1892.

Grand prix в р. 1900,

найвища відзнака на загальніх виставах в Парижі,

Доставці Двора царсько-російського.

Grand prix

найвища відзнака на виставі в Антверпені 1894 р.

Золотий медаль

найвища відзнака на виставі в Штокгольмі 1897 р.

## Цінник.

Ціни в коронах за одну коробку російської ваги (1 фунт. рос. = 410 грам.)

Вага пачки в фунт. рос.	Nr. 0	1	2	3	3/4	4	5	6	7	8	Чай з Цейлону
1/1	15·20	11·—	10·—	9·—	8·20	7·60	6·70	5·80	5·20	4·30	6·70
1/2	7·60	5·50	5·—	4·50	4·10	3·80	3·35	2·90	2·60	2·15	3·35
1/4	3·80	2·75	2·55	2·25	2·05	1·90	1·70	1·45	1·30	1·10	1·70
1/8	—	—	—	—	1·05	·95	·85	·75	·65	·55	·85

При закупні за 20 корон, транспорт і опаковане безоплатно.

## ОБРАЗИ СЬЯТИХ

**Важне для родин і шкіл!**

Вечеря Господня Леонарда да Вінчі рит. на міди величини 44×80 см. . . . . 12 зр.

Сикетинська Мадонна Рафаеля величини 41×31 см. . . . . 4 зр.

Непорочне почаття Мурілля величини 42×32 см. . . . . 4 зр.

Христос при кирици з Самаританкою Каракі'ого величини 37½×63 см. . . . . 4 зр.

Ессе Йомо Гвіда Рені величини 49×39 см. . . . . 5 зр.

Христос несучий хрест Рафаеля величини 52×36 см. . . . . 4 зр.

Всі ті образи (штихи) наведених славних мальярів нові, надаються дуже добре до шкіл і суть о 50% дешевіші як в торговлях образами. Висилуються як ліпше за посліплаторою вже офорковані. Замовляти у Т. Крайтера, Львів, ул. Ягайлонська 12.

# MAYER'S CONVERSATIONS-LEXIKON

Пяте цілком перероблене і побільшене видане, нове.

В 17-ох дуже хороши оправлених томах з шкіряними хребтами і рогами, обіймає: **100.000** статей, **17.500** сторін тексту, **10.000** ілюстрацій, карт і пляшів, **1000** таблиць і додатків, **158** ілюстрацій хромоліто-р., **290** карт.

Крім того два томи доповняючі і один том спису (Registerband).

**Разом 20 томів по зр. 6.**

Поява нового видання того твору, однокого в загальній літературі, єсть літературним явищем не малої ваги. Розійшлося єго в 4-ох видаях більше як півтора міліярда примірників і придбало собі заслужену славу, як найвеличавіший сучасний твір, як словар людского знання.

Той лексикон можна дістати в комплекті, всі томи нараз на силату **по 3 зр. місячно.**

Замовлення приймає **А. ЛЯНДОВСКИЙ**, Львів, Пасаж Гавсмана.